

CATALOGO 2017









| LETTIERA PER GATTI | / | PANNOGUANTO | $\Gamma \cap$ |
|---|----------------------------------|--|----------------------------------|
| CAT LITTER | 4 | CLOTH GLOVE | 50 |
| Mais naturale Gelsomino e lavanda Peonia e Bouganville untiodore sanificante per ambienti | 6 7 8 9 | Pannoguanto Detergente e Profum. - Talco - Clorexidina | ato 51 |
| SPECIALITÀ - | 10 | STOP PUL | 52 |
| PECIALITY | | PUL STOP FLEA | |
| au de toillette desca & vaniglia - Rosa e Bergamotto Cedro & Biancospino - Lillà & gelsomino hampoo tea tree oil Crema per polpastrelli hampoo antiodore pray antiodore | 10 12 13 14 15 16 | Shampoo stop di pul Olio di pul Spray di pul Fiale di pul per cani Fiale di pul per gatti Spray Antizanza | 54 55 56 58 59 61 |
| Dio detergente ialsamo bifasico ialsamo crema conditioner hampoo detergente irofumo female & male | 19 20 21 22 23 | DETERGENTE CASA HOUSEHOLD DETERGENT | 62 |
| DETERGENZA GROOMING | 24 | Detergente Igienizzante Casa - Pino - Lavanda - Mandarino - Gelsomino | 63 |
| hampoo alla frutta hampoo manti sporchi hampoo riequilibrante argilla verde hampoo manti bianchi hampoo manti neri | 25 26 29 30 31 | PROFESSIONALE PROFESSIONAL | 64 |
| hampoo delicato olio di oliva hampoo manti lunghi hampoo manti corti hampoo solido hampoo per cuccioli hampoo per gatti | 33 34 35 38 39 41 | Shampoo detergente vitaminico Olio detergente Olio di pul Profumo female Spray Antiodore Profumo male Balsamo crema conditioner | 66 67 67 68 68 68 |
| SALVIETTE VIPES | <u>£2</u> | Balsamo bifasico Shampoo antiodore superpremium Shampoo delicato olio di oliva superpre Shampoo manti neri superpremium Shampoo manti bianchi superpremiu Shampoo manti lunghi superpremiu | 71 um 71 |
| alviette orecchie alviette occhi alviette antizanza alviette antiodore alviette Profumate Detergenti | 44 45 46 47 48 | Shampoo manti tarigii super premium Shampoo argilla verde superpremium Shampoo professionale frutta - Uva & mela - Ribes & pesca | |
| , and the second se | | Shampoo universale smart Shampoo manti lunghi smart Shampoo manti sporchi smart Shampoo manti bianchi smart | 73 73 73 73 |



GRAZIE NATURA

THANK YOU NATURE

La linea **Natural Derma Pet** è una linea completa per curare l' igiene dei nostri animali e dei loro cuccioli. E' stata progettata per proteggere il delicato equilibrio idrolipidico del manto e conservare in ottimo stato la struttura del pelo. Derbe utilizza da sempre materie prime prive di organismi geneticamente modificati (OGM) ed esclude la sperimentazione animale.

The Natural Derma Pet line is a complete line for ensuring pet hygiene, including puppies. It was designed to maintain the delicate hydrolipid balance of their coats and keep the structure if their hair in optimum condition. Derbe uses only raw materials which have no genetically modified organisms (OGM) and is not experimented on animals



Natura sicura

SAFE NATURE

Tutti i principi attivi dei prodotti Natural Derma Pet derivano dalle piante.
Una grande tradizione ed una grande esperienza erboristica permettono di fare una sapiente scelta delle materie prime; la stessa esperienza, unita ad un'accurata competenza scientifica nella trasformazione, ha fatto di Derbe una delle aziende storiche nel mondo della erboristica italiana.

All of the active principles in Natural Derma Pet products come from plants.

Thanks to longstanding tradition and many years of experience in the field of herbs, Derbe knows how to choose the finest raw materials. That experience, together with expert scientific knowledge in how to transform them, have made it an historical firm in the world of Italian herbal business.





La ricerca ed i laboratori Derbe

DERBE RESEARCH ACTIVITIES AND ITS LABS

I laboratori sono progettati per evitare tutte le contaminazioni ed in tutte le fasi della lavorazione le materie prime vengono a contatto solo con materiali inerti che non ne alterano minimamente le caratteristiche. Il personale viene continuamente aggiornato grazie ad una formazione che permette di adottare misure che mantengono costanti ed efficaci i preparati Derbe. Il confezionamento dei prodotti è accuratissimo, ed i magazzini sono realizzati in modo da garantire la stabilità dei prodotti confezionati, grazie a controlli accurati ed una grande stabilità di temperatura ed umidità.

I prodotti Natural Derma Pet sono sicuri perché nascono da componenti della massima qualità, vengono preparati nel rispetto dei più severi standard internazionali e vengono sottoposti a controlli microbiologici e fisico-chimici rigorosi che ne assicurano la qualità costante in ogni fase della lavorazione e del confezionamento.

La Natura ci aiuta, aiutiamo la Natura

The labs were designed to prevent any sort of contamination and only inert materials which do not alter the characteristics of the products in any way come into contact with the products during processing. Our personnel is continuously updated and receive ongoing training to ensure they make full use the proper measures which keep Derbe formulas constant and efficient. All products are very carefully packaged and the storage rooms have been designed to guarantee the stability of the packaged products via accurate controls and highly stable temperature and humidity levels.

Natural Derma Pet products are safe because they are made with maximum quality components, are prepared following the strictest international standards and are subjected to meticulous microbiological, physical and chemical controls which ensure constant quality during each and every phase of processing and packaging.

Nature helps us, let's help Nature.









LA LETTIERA PER GATTI È CAMBIATA. PIÙ PULITA, PIÙ ECOL OGICA, PIÙ EFFICACE

THE CAT LITTER HAS CHANGED. MORE CLE ANER, MORE ECOLOGICAL, MORE EFFECTIVE







100% Biodegradabile

Eliminabile nel WC

Palla molto compatta

Blocca gli odori (non li copre)

Lunga durata



100% Biodegradable

Flushable

Highly compact clumps

Blocks odors (does not cover them)

Long-lasting



Composed exclusively of NATURAL GRAINS OF WHITE CORN national





MAIS NATURALE

NATURAL CORN



100% Naturale: la lettiera Natural Derma Pet è composta esclusivamente da granella di mais nazionale. A differenza delle lettiere minerali non rilascia polveri che possono aumentare i rischi di malattie respiratorie. Adatta anche ai cuccioli. 100% Biodegradabile: la lettiera Natural Derma Pet è completamente biodegradabile, può essere facilmente smaltita tra i rifiuti dell'umido urbano, nel Wc di casa o nel compostaggio domestico Altamente agglomerante: le palle molto compatte possono essere facimente rimosse e smaltite lasciando la lettiera pulita e limitandone il consumo garantendo una lunga durata.



6 lt CAT 0002



GELSOMINO E LAVANDA





Blocca gli odori: l'esclusivo principio attivo Natural Derma Fresh (completamente naturale) contenuto nella lettiera blocca sul nascere la formazione dei vapori di ammoniaca responsabile dei cattivi odori. Il Natural Derma Fresh non copre gli odori ma ne impedisce la formazione. Lettiera naturale Fotocatalitica: degrada le sostanze organiche ed inorganiche presenti nella lettiera e nell'aria circostante. Riduce l'inquinamento domestico e aiuta a rendere pulita l'aria.

 6

6 lt CAT 0003



PEONIA E BOUGANVILLE

PEONY AND BOUGAINVILLE

puppies.



100% Natural: the Natural Derma Pet pet litter is composed exclusively of grains of natural corn. Unlike mineral pet litter it does not release dust that can increase the risk of respiratory illnesses. Suitable also for

100% Biodegradable: the Natural Derma Pet pet litter is completely biodegradable and flushable and can be easily disposed of in humid urban waste disposal containers and in home composting systems.

Highly agglomerating: the highly compact clumps can be easily removed and disposed of leaving the pet litter clean and limiting its consumption for long-lasting pet litter.



Blocks odors: the exclusive Natural Derma

Fresh active principle (completely natural)

contained in this pet litter blocks the

formation of ammonia vapors that cause

odors. Natural Derma Fresh does not cover

odors but prevents their formation.

Photocatalytic natural pet litter: it degrades the organic and non organic substances present in the pet litter and in the surrounding air, it reduces domestic

pollution and helps keep the air clean.

6 lt CAT 0004











PROFUMA I NOSTRI AMICI A QUATTRO ZAMPE IN MODO PIACEVOLE PER L'UOMO E BEN ACCETTATO DALL'ANIMALE.

PERFUMES OUR FOUR-LEGGED FRIENDS
IN A WAY THAT IS PLEASANT TO HUMANS AND WELL ACCEPTED BY PETS.

100 ml con astuccio Pesca & Vaniglia 100 ml with case Peach & Vanilla

DOG 0084

100 ml con astuccio Rosa & Bergamotto 100 ml with case Rose & Bergamot

DOG 0085







100 ml con astuccio Cedro & Biancospino 100 ml with case

Cedarwood & Hawthorn

NEW

DOG 0086

100 ml con astuccio Lillà & Gelsomino 100 ml with case

Lilac & Jasmine

DOG 0087



Profuma delicatamente il pelo dei nostri amici a quattro zampe lasciando una gradevole fragranza fruttata e vanigliata.

Gently fragrances pet fur, leaving a pleasant fruity and vanilla aroma.



Una sinergia di delicate note olfattive di rosa e bergamotto dona alla fragranza un caratteristico profumo di gradevole pulito.

A synergy of delicate rose and bergamot aromas gives this fragrance a distinctive pleasantly clean scent.



Il frizzante cedro e il soave biancospino rendono questo profumo ideale per rinfrescare il manto dei nostri amici a quattro zampe.

Zesty cedarwood and sweet hawthorn make this perfume ideal for refreshing the coats of our four-legged friends.



Il delicato profumo di lillà e gelsomino promuove il relax e il benessere dei nostri animali.

The delicate scent of lilac and jasmine promotes the relaxation and well-being of our pets.

12 SPECIALITÀ SPECIALITÀ



SPECIALITÀ



MANTO PIÙ BELLO E PIÙ SANO

200 ml con astuccio 200 ml with case DOG 0024



SHAMPOO TEA TREE OIL

TEA TREE OIL SHAMPOO

Lo shampoo purificante al tea tree oil è un sistema detergente igienizzante adatto a tutti i tipi di manti: pulisce a fondo il manto e la cute rispettando il pH fisiologico dell'animale. Il tea tree oil è un olio essenziale con una nota olfattiva caratteristica che crea un ambiente sfavorevole all'insediamento di sgradevoli parassiti. Lascia il il pelo morbido e lucido Non contiene parabeni, siliconi, e coloranti.

Come si usa: diluire una parte di prodotto in cinque parti d'acqua tiepida. Distribuire la soluzione ottenuta sul pelo asciutto. Massaggiare il manto per favorire la penetrazione del prodotto. Lasciare agire per qualche minuto e risciacquare abbondantemente. Ripetere l'operazione, se necessario.

Purifying tea tree oil shampoo is a cleaning sanitising system suitable for all coat types: it deep cleanses the fur and skin, respecting the animal's physiological pH. Tea tree oil is an essential oil with a characteristic olfactory note that creates an unfavourable environment for the settlement of unpleasant parasites. It leaves the fur soft and shiny. Does not contain paraben, silicon and colouring.

How to use: dilute one part product in four parts warm water. Spread the solution obtained on dry fur. Massage the coat to favour penetration of the product. Leave to act for a few minutes and then rinse thoroughly. Repeat the operation if necessary.

CREMA PER POLPASTRELLI

DIGITAL PAD CREAM

Questa preziosa emulsione ha la funzione di mantenere morbidi i polpastrelli e proteggerli dalle varie azioni abrasive. Contiene echinacea dalle proprietà lenitive ed anti-pruriginose. Questa crema unisce la capacità di stimolare il rinnovamento dei tessuti alle spiccate caratteristiche dermo-protettive. Fin dalla sua prima applicazione si ottiene subito un effetto idratante, rinfrescante e lenitivo; calma le irritazioni, il prurito e lenisce le screpolature.

Estratto di echinacea: accelera i processi di riepitelizzazione migliorando l'idratazione superficiale.

Estratto di camomilla: possiede proprietà emollienti e lenitive.

Olio essenziale di limone: calmante, antisettico, purificante e tonificante del sistema circolatorio.

Acqua distillata di rosa: rinfrescante, tonificante, lenitiva ed astringente.

Acqua distillata di hamamelis: astringente e lenitiva.

Olio di mandorle dolci: emolliente, addolcente e lenitivo. E' ricco di proteine, glicidi, sali minerali, vitamine A e B. Migliora l' idratazione e l' elasticità della cute.

Olio essenziale di lavanda: decongestionante, profumante e igienizzante.

Olio essenziale di geranio: riequilibrante ed igienizzante.

The purpose of this precious emulsion is to keep our four-legged friends' digital pads soft and to protect them from various abrasive actions. It contains echinacea with soothing and anti-itching properties. The solution combines its extraordinary soothing capacities with excellent skin-protection characteristics. From the very first application a moisturising, refreshing and soothing effect is achieved straight away; relieves irritation and itching, and soothes chapped skin.

Echinacea extract: accelerates re-epithelisation processes, improving surface moisturising.

Camomile extract: possesses softening and soothing properties.

Essential lemon oil: calming, antiseptic, purifying and toning of the circulatory system.

Distilled rose water: refreshing, toning, soothing and astringent.

Distilled witch hazel water: astringent and soothing.

Sweet almond oil: softening, smoothing and soothing. It is rich in proteins, glycols, mineral salts, vitamin a and b. Improves moisturising and elasticity of the skin.

Essential lavender oil: decongestant, scented and sanitising.

Essential geranium oil: rebalancing and sanitising.

50 ml con astuccio 50 ml with case

DOG 0026



SPECIALITY / A MORE BEAUTIFUL AND HEALTHY COAT

14 SPECIALITÀ 15

200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0027



SHAMPOO ANTIODORE

DEODORANT SHAMPOO

Shampoo deodorante che favorisce l'eliminazione del cattivo odore e contribuisce a creare un ambiente che contrasta l'insorgenza di odori sgradevoli. Lascia il pelo morbido e lucido. Grazie alla presenza di oli essenziali naturali come quelli di bergamotto, limone ed eucaliptus, neutralizza i cattivi odori ed igienizza il manto lasciandolo delicatamente profumato.

Come si usa: bagnare il pelo, diluire una parte di prodotto in tre parti d'acqua tiepida. Distribuire uniformemente la soluzione ottenuta sul pelo. Massaggiare e spazzolare il manto per favorire la penetrazione del prodotto. Lasciare agire per qualche minuto e risciacquare abbondantemente. Ripetere l'operazione, se necessario.

Deodorant shampoo that favours the elimination of foul odours and contributes to creating an environment that combats unpleasant odours. Leaves the fur soft and shiny. Thanks to the presence of natural essential oils such as bergamot, lemon and eucalyptus, it neutralises foul odours and sanitises the coat, leaving it delicately scented.

How to use: wet the fur, dilute one part product in three parts warm water. Spread the solution obtained evenly on the fur. Massage and brush the coat to favour penetration of the product. Leave to act for a few minutes and then rinse thoroughly. Repeat the operation if necessary.

SPRAY ANTIODORE

DEODORANT SPRAY

Lo spray antiodore è stato appositamente formulato per attenuare il cattivo odore del manto di cani e gatti e, allo stesso tempo, degli ambienti domestici in cui vivono i nostri amici a quattro zampe. Agisce direttamente contro le molecole dei cattivi odori, lasciando il pelo e gli ambienti delicatamente profumati e rinfrescati.

Come si usa: agitare prima dell'uso. Vaporizzare il prodotto in modo uniforme sul pelo dell'animale da una distanza di 15-20 cm ca. (spostandosi ogni 30 cm circa) evitando il contatto con gli occhi e con le mucose. Vaporizzare nell'ambiente come un normale deodorante per la casa.

Deodorant spray was formulated to mitigate the foul odour of dog and cat fur and, at the same time, the domestic environments that our four-legged friends inhabit. It acts directly against the foul odour molecules, leaving fur and the environment delicately scented and refreshed.

How to use: shake before using. Spray the product evenly on the animal's fur from a distance of about 15-20 cm (moving about every 30 cm), avoiding contact with the eyes and the mucous membranes. Spray in the environment like a normal home deodorant spray.

100 ml con astuccio 100 ml with case

DOG 0025



16 SPECIALITÀ SPECIALITÀ 17



ADATTO AI MANTISENSIBILI

DONA IMMEDIATO SOLLIEVO AL PRURITO

SUITABLE FOR SENSITIVE COATS gives immediate relief from itching

200 ml con astuccio

200 ml with case

DOG 0001



CLEANSING OIL

Il sistema detergente alternativo costituito da questo olio e' caratterizzato dalla presenza di essenze naturali ed e' specifico per lavare e contemporaneamente dare sollievo al prurito, ripristinando l'equilibrio acido della cute. Il suo impiego costante favorisce la normalizzazione sebacea e una perfetta azione igienizzante della cute a cui conferisce tonicita' e morbidezza. Il suo potere emolliente, igienizzante e rinfrescante e' un prezioso aiuto in caso di prurito persistente dando immediato sollievo. L'olio puo' essere impiegato anche in presenza di desquamazioni cutanee e di irritazioni superficiali causate dal continuo grattarsi.

Miscela di oli essenziali di lavanda, menta piperita, tea tree, ginepro yugo, rosmarino, timo, salvia, ylang ylang, bergamotto, legno cedro virginia, geranio.

The alternative cleansing action provided by this oil is made up of the presence of natural essences and was specifically designed to wash and give relief from itching as it gives skin back its natural acidic balance. It's frequent use favours the normalization of sebaceous secretions and perfectly cleans, tones and softens skin. Its emollient, cleansing and refreshing action is a great help in cases of itching as it give immediate relief from persistent, long-term itching. The oil can be used even if there is flaking and surface irritation caused by continuous scratching.

A blend of the essential oils derived from lavender, peppermint, tea tree, yugo juniper, rosemary, thyme, sage, ylang-ylang, bergamot orange, virginia cyprus wood and geranium.





SPAZZOLATURA FACILE

NON NECESSITA DI

RISCIACQUO

EASY BRUSHING

no need to rinse

100 ml

DOG 0004

LINEA SDECIALITÀ

BALSAMO BIFASICO

BI-PHASE CONDITIONER

Il balsamo bifasico spray rappresenta un fondamentale aiuto nelle fasi di spazzolatura e stripping del pelo dell' animale. Il prodotto dona lucentezza e nutrimento al pelo e puo' essere utilizzato anche in fase di asciugatura perche' non necessita il risciacquo.

Pantenolo: il d-pantenolo (pro-vitamina b5) viene utilizzato in quanto dopo la sua penetrazione nella cute agisce internamente da idratante attivo, stimola la proliferazione delle cellule e aiuta la riparazione dei tessuti, promuovendo una normale cheratinizzazione.

Estratto di china: viene ottenuto dalla corteccia con metodologia di estrazione ad ultrasuoni a bassa temperatura (25 °c). Possiede proprietà sebo-riequilibranti e tonificanti.

Estratto di miglio: conferisce al preparato proprietà emollienti, nutrienti e idratanti.

The bi-phase conditioner spray is a great help when brushing or stripping the coat of a pet. The product gives the coat a nice healthy shine and nourishes the skin, and it can also be used when drying because there is no need to rinse it out.

Panthenol: d-panthenol (B5 pro-vitamin) is used because after it has penetrated into the skin it acts as an inner moisturizer, stimulates the growth of cells and helps to repair damaged tissue, enhancing normal keratinisation.

Cinchona Extract: comes from the tree's bark using a low temperature (25°C) ultrasound extraction process. It helps rebalance sebaceous secretions and is tonic.

ating properties.



BALSAMO CREMA CONDITIONER

CREAMY CONDITIONER

Questa splendida emulsione e' stata studiata per tutti i tipi di pelo. E' essenziale per ristabilire l' equilibrio idrolipidico e acido del manto, combattendo l' impoverimento strutturale del pelo che e' stato trattato con detergenti non idonei. Restituisce corpo e volume al pelo ristrutturandolo dalla radice alle punte.

Annulla l'elettricità statica e conferisce lucentezza e vitalità anche ai manti più danneggiati.

Timolo: ha azione dermo-purificante, deodorante, provoca un aumento dell'afflusso sanguigno favorendo l'apporto di nutrimento al bulbo pilifero.

This wonderful emulsion was designed for all types of hair. It is essential in re-establishing the hydrolipid and acid balance of the coat and helps to fight structural fragility of hair which has been treated with unsuitable cleaning products. It gives body and volume back to hair, restructuring it from the root to its ends.

It gets rid of static electricity and confers shine and vitality to even the most damaged of coats.

Thymol: cleans and deodorises, as well as increasing blood flow to hydrate hair bulbs.

RISTRUTTURA IL PELO

DONA CORPO E VOLUME

RESTRUCTURES THE COAT gives body and volume

150 ml DOG 0005



20 SPECIALITÀ SPECIALITÀ

RINFRESCANTE

CON PELO SFIBRATO

for dogs with damaged hair

PER CANI

REFRESHING

200 ml DOG 0002

LINEA SPECIALITÀ

SHAMPOO DETERGENTE

CLEANSING SHAMPOO

Grazie alle proteine del riso e della soia, permette una detersione estremamente delicata che rieduca e rispetta la cute e la struttura del pelo. Il suo uso regolare favorisce la ricrescita del manto.

Mentolo: è molto noto per la sua azione rinfrescante e igienizzante. Incrementa la sensazione di freschezza e la funzione deodorante del sistema detergente.

Pantenolo: viene utilizzato in quanto dopo la sua penetrazione nella cute agisce internamente da idratante attivo, stimola la proliferazione delle cellule e aiuta la riparazione dei tessuti, promuovendo una normale cheratinizzazione.

Estratti vegetali: il complesso sistema di estratti vegetali è costituito dai derivati di numerose piante. Tali estratti contribuiscono a creare un' azione sinergica ottimale per il mantenimento del buono stato di salute del manto.

Proteine idrolizzate di riso: i derivati proteici del riso possiedono proprietà ammorbidenti, addolcenti e idratanti.

Thanks to the rice and soy bean protein, this shampoo provides an extremely delicate cleansing action that reeducates the skin and respects the structure of the hair. Regular use favours the regrowth of hair.

Menthol: is known for its refreshing and hygienic properties. It increases the sense of freshness and its deodorant effect on the natural cleansing system.

Panthenol: is used because after it has been absorbed into the skin it acts as an internal moisturizer, stimulates cell growth and helps repair damaged tissue, promoting normal keratinisation.

Vegetable Extracts: the complex system of vegetable extracts is made up of the derivatives of numerous plants. These extracts help create an ideal synergic action for keeping your dog's coat in good health.

Hydrolysed Rice Proteins: the protein derivatives of rice have softening, soothing and hydrating properties.





50 ml con astuccio 50 ml with case

DOG 0058 / DOG 0059

PROFUMO FEMALE & MALE

FEMALE AND MALE SCENT

Queste piacevoli fragranze sono state messe a punto per completare il trattamento di pulizia o per rinfrescare in qualsiasi momento della giornata il manto dei nostri animali.

Pretty Fragnace female si tratta di una miscela idro-alcolica di oli profumati dalle caratteristiche note di testa aldeidate, un cuore fiorito e un fondo chypre.

Fresh Fragrance male si tratta di una miscela idro-alcolica di oli profumati dalle caratteristiche note di testa fruttate, un cuore fiorito e una base ambrata.

These pleasant scents were designed as a final touch to the washing or refreshing of your pet's hair at any time of day.

Pretty Fragrance Female is a water and alcohol blend of perfumed oils with fresh and flowery scent on a base of citrusy Chypre.

Fresh Fragrance Male is a water and alcohol blend with a characteristic fruity scent and a flowery core on a base of amber

22 SPECIALITÀ SPECIALITÀ 23



SHAMPOO ALLA FRUTTA

FRUIT SHAMPOO

Shampoo fico e mora selvatica shampoo delicato arricchito con estratti di fico e mora selvatica che dona elasticità, luminosità e morbidezza a tutto il manto.

Shampoo uva e mela un sistema detergente ottimale per restituire brillantezza e morbidezza ai mantelli opachi e danneggiati da prolungate esposizioni agli agenti atmosferici. Arricchito con estratti di Uva e Mela che lavorano sinergicamente per restituire al pelo un aspetto lucido, brillante e luminoso.

Shampoo arancia e mandarino shampoo detergente con estratti di Arancia e Mandarino che rinforza le fibre del pelo e ridona volume ed elasticità anche ai manti più sfibrati.

Shampoo ribes e pesca lo shampoo Derbe agli estratti di Ribes e Pesca ha un'azione detergente e purificante per un manto sano, lucido e protetto. Adatto a tutti i tipi di manti.

Fig and wild blackberry shampoo delicate shampoo enriched with fig and wild blackberry extracts that makes the entire coat elastic bright and soft

Grape and apple shampoo an excellent cleaning system to restore brilliance and softness to flat and damaged coats due to prolonged exposure to the elements. Enriched with grape and apple extracts that work in synergy to restore a shiny, brilliant and bright look to the fur.

Orange and mandarin shampoo cleaning shampoo with orange and mandarin extracts that reinforce the fibres in the fur and restore volume and elasticity even to the most brittle coats.

Blackcurrant and peach shampoo Derbe shampoo with blackcurrant and peach extracts has a cleaning and purifying action for a healthy, shiny and protected coat. Suitable for all coat types.

200 ml con astuccio

200 ml with case

uva&mela / grape&apple
DOG 0081

fico&mora / fig&blackberry

DOG 0079

ribes&pesca/blackcurrant&peach

DOG 0080 arancia&mandarino/orange&mandarin

DOG 0078





200 ml con astuccio 200 ml with case DOG 0082



SHAMPOO MANTI SPORCHI

DIRTY COAT SHAMPOO

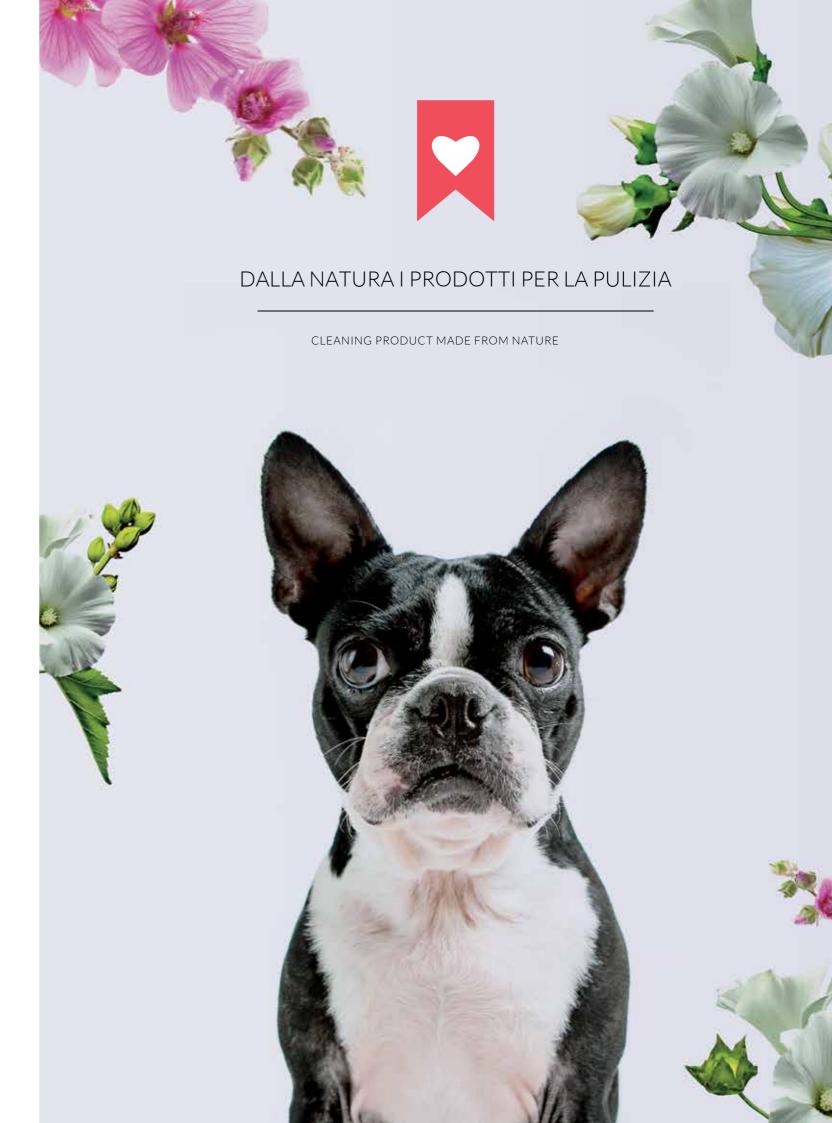
 $Sistema \ detergente \ specifico, studiato \ appositamente \ per \ manti \ particolarmente \ sporchi. \ II \ suo \ pH \ fisiologico \ mantiene$ integro l'equilibrio idrolipidico della cute. Rende il pelo morbido e facile da pettinare. Risciacquo facile e veloce. Arricchito con estratti di Malva e Biancospino. Formula adatta a tutti i tipi di pelo.

Come si usa: bagnare il pelo. Diluire una parte di prodotto in quattro parti d'acqua tiepida. Distribuire uniformemente la soluzione ottenuta sul pelo. Massaggiare e spazzolare il manto per favorire la penetrazione del prodotto. Lasciare agire per qualche minuto e risciacquare abbondantemente. Ripetere l'operazione, se necessario.

Specific cleaning system designed specifically for particularly dirty coats.

Its physiological pH keeps the skin's hydrolipidic balance intact. Makes the fur soft and easy to brush. Easy and quick rinse. Enriched with Mallow and Hawthorn extracts. Formula suitable for all fur types.

How to use wet the fur. Dilute one part product in four parts warm water. Spread the solution obtained evenly on the fur. Massage and brush the coat to favour penetration of the product. Leave to act for a few minutes and then rinse thoroughly. Repeat the operation if necessary.







200 ml con astuccio 200 ml with case DOG 0051

SHAMPOO ARGILLA VERDE

GREEN MUD SHAMPOO

La formulazione con argilla verde, lascia il pelo morbido e facile da pettinare. Neutralizza i cattivi odori lasciando un delicato profumo, svolgendo un' azione riequilibrante.

Argilla verde: ha un grande potere lenitivo e antibatterico. Altrettanto note sono le sue proprietà depurative per la cute messe in atto con un meccanismo di osmosi: le tossine e le impurità passano dalla cute all' argilla verde, la quale, a sua volta, cede i minerali permettendo così la rivitalizzazione cutanea.

Aceto: cura la cute ed i suoi annessi. Grazie alle sue proprietà tonificanti, astringenti, antiossidanti e riequilibranti, l'aceto rende il pelo lucido, corposo e sgrassato. Elimina il cattivo odore.

Estratto di propoli: la presenza di estratto idro-alcolico di propoli conferisce al preparato proprietà battericide, cicatrizzanti e rigeneranti.

The green clay formula leaves hair soft and easy to brush. It neutralizes bad odours and leaves the hair with a delicate aroma, as well as rebalancing it.

Green clay: is very soothing and a powerful antibacterial. It is also well known for purifying skin, thanks to an osmotic mechanism: the toxins and impurities go from the skin into the green mud which, in turn, releases minerals and thus revitalises the skin.

Vinegar: helps skin and hair. Thanks to its tonic, astringent, antioxidant and rebalancing properties, vinegar makes your pet's coat shiny, full-bodied and free from grease. It eliminates bad odours.

Propolis extract: the presence of water-alcohol propolis extracts gives the formula healing and regenerating properties.

28 DETERGENZA 29

200 ml con astuccio

200 ml with case

DOG 0052

LINEA DETERCENZA

SHAMPOO MANTI BIANCHI

SHAMPOO FOR WHITE COATS

La formulazione per Manti Bianchi rispetta e protegge il bianco naturale del pelo in modo delicato e non aggressivo.

Olio di Jojoba: le proprietà di quest' olio sono apprezzabili per l' elevata purezza, per l'assenza di odore, per la stabilità al calore e per l'alta resistenza all'irrancidimento oltre che per la presenza di antiossidanti naturali: i tocoferoli. Il suo utilizzo si raccomanda in tutti i casi che richiedono nutrimento e protezione del manto. Ottimo per ridensificare la struttura del pelo bianco.

Biossido di titanio: è una polvere cristallina tendente al bianco. Protegge dalla radiazione solare di tipo A, contribuendo a mantenere il colore bianco del pelo.

Estratto di ginseng: possiede la proprietà di potenziare il trofismo cutaneo contribuendo a tonificare e ossigenare i tessuti. Stimola la circolazione sanguigna.

The formula used in the Shampoo for White Hair respects and protects the natural whiteness of your dog's hair in a delicate and non-aggressive manner.

Jojoba oil: the properties of this oil are highly desirable for their purity and lack of any aroma, for its resistance to heat and for its resistance to turning rancid, as well as for the presence of natural antioxidants: tocopherols. We recommend its use in all cases in which the coat requires nutrition and protection. It's ideal for thickening the structure of white coats.

Titanium dioxide: is a whitish crystalline powder. It protects against A-type sun rays and helps to maintain the whiteness of the coat.

Ginseng extract: has properties which can enhance skin trophism and helps tone and oxygenate tissue. It stimulates blood



SHAMPOO MANTI NERI

SHAMPOO FOR BLACK COATS

La formulazione con Pappa reale, estratti di Miglio e Capelvenere è specifica per manti neri e scuri, è facilmente risciacquabile e lascia il pelo lucido, morbido e facile da pettinare. Neutralizza i cattivi odori lasciando un delicato profumo.

Estratto di pappa reale: grazie al suo contenuto in vitamine e minerali, la pappa reale vanta importanti proprietà ricostituenti. Gli aminoacidi, le vitamine del gruppo B e la vitamina C contenuti nella pappa reale, migliorano lo stato della cute in quanto sono in grado di esplicare un'azione cicatrizzante, antimicrobica e cheratoplastica, inoltre sono indicati per apportare nutrimento alla cute, facendole riacquistare elasticità ed idratazione.

Estratto di miglio: è un cereale molto ricco di vitamine e contiene fosforo, magnesio oltre che ferro, silice, fluoro e manganese, per un'azione rimineralizzante della fibra cheratinica del manto.

Estratto di capelvenere: l' Adiantum capillus veneris è una felce della famiglia delle adiantaceae conosciuta sotto il nome di "barba di Giove". Possiede proprietà emollienti e riequilibranti.

The Royal Jelly formula with millet and maidenhair extract was designed specifically for black or dark coats. It washes out easily and leaves coats shiny, soft and easy to brush. It neutralizes unpleasant odours and leaves a delicate scent.

Royal jelly extract: thanks to its vitamins and minerals, royal jelly boasts some very important reconstituting properties. The amino acids, the B group vitamins and vitamin C contained in royal jelly improve skin thanks to their ability to help construct scars and keratin, as well as fighting microbes.

Millet extract: is a cereal rich in vitamins and contains phosphorus, magnesium, iron, silica, fluorine and manganese to help put minerals back into the coat's keratin fibre.

Maidenhair extract: adiantum capillus Veneris is a fern belonging to the Adiantaceae family, also known as Jupiter's Beard. It contains emollient and rebalancing properties.

200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0053



30 DETERGENZA 31



SHAMPOO OLIO DI OLIVA

OLIVE OIL SHAMPOO

La formulazione in virtù della sua delicatezza consente di curare l'igiene del nostro animale con lavaggi frequenti.

Olio di oliva: possiede straordinarie proprietà emollienti e ammorbidenti. Assolutamente naturale e ben tollerato dalla cute, possiede un' azione anti-infiammatoria e conseguentemente anti-pruriginosa, aiutando a ricostruire l'equilibrio idrolipidico naturale. Infatti l'olio è una sostanza che porta nutrimento e mantiene l'equilibrio idrolipidico della cute contrastandone la debolezza e apportando al bulbo pilifero nutrimento in profondità.

Pantenolo o Pro-vitamina B5: è un ottimo idratante, lenitivo ed elasticizzate; stimola i processi di ri-epitelizzazione e quindi il rinnovamento del manto.

Estratto di Camomilla: conferisce al prodotto proprietà emollienti e lenitive che riducono la sensazione di secchezza e proteggono il pelo

Thanks to its delicacy, this formula lets you wash your pet as often as you wish.

Olive oil: has extraordinary emollient and softening properties. Absolutely natural and well tolerated by the skin, it is an anti-inflammatory and therefore relieves itching helping to recreate the skin's natural hydrolipid balance. In fact, olive oil is a substance which nurtures the skin and helps it to maintain its hydrolipid balance, fighting weakness and deeply nurturing the hair bulb at its root.

Panthenol or Pro-vitamin B5: is an effective soothing moisturizer which helps promote elasticity, it stimulates reepithelization and therefore the renewal of your pet's coat.

Chamomile extract: gives the product soothing and emollient properties which reduce the feeling of dryness and protects the coat.

200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0050





LINEA DETERGENZA

200 ml con astuccio 200 ml with case







SHAMPOO MANTI LUNGHI

SHAMPOO FOR LONG HAIR

La formulazione per Manti Lunghi rispetta e protegge il pelo lasciandolo morbido e pettinabile.

Pantenolo o Pro-vitamina B5: è un ottimo idratante, lenitivo ed elasticizzate, stimola i processi di ri-epitelizzazione e quindi il rinnovamento del manto.

Estratto di Capelvenere: conosciuta anche sotto il nome di "barba di Giove", possiede proprietà emollienti e riequilibranti; agisce sui follicoli piliferi a cui conferisce tonicità e forza.

Estratto di ginkgo biloba: possiede la capacità di regolarizzare la secrezione sebacea contrastando la secchezza e i disequilibri del manto.

The Long Hair formula respects and protects your dog's coat leaving it soft and easy to brush.

Panthenol or Pro-vitamin B5: is an effective, soothing moisturizer which helps promote elasticity, it stimulates reepithelization and therefore the renewal of your pet's coat.

Maidenhair extract: also known as Jupiter's Beard, it has emollient and rebalancing properties; it works on the hair bulbs giving them tone and strength.

Ginkgo biloba extract: has the ability to regulate sebaceous secretion and thus fight dryness and coat imbalances.

SHAMPOO MANTI CORTI

SHAMPOO FOR SHORT HAIR

La formulazione per Manti Corti, lascia il pelo morbido e delicatamente profumato. Non è aggressiva e rispetta il delicato equilibrio idro-lipidico dei nostri animali.

Ceramidi di girasole: hanno la caratteristica di aumentare la resistenza e la solidità del pelo rendendolo morbido e lucido.

Estratto di malva: possiede proprietà lenitive, astringenti, vaso-protettrici che rendono il prodotto utile nel trattamento di cute irritata e delicata.

Estratto di centella asiatica: migliora la funzionalità venosa tonificando le pareti vasali. L'azione trofico-cicatrizzante si esplica producendo una migliore vascolarizzazione, favorendo la riparazione dei tessuti sia per via interna che esterna.

The Short Hair formula leaves coats soft and lightly scented. It is not aggressive and respects the natural balance of your pet's delicate hydrolipid balance.

Sunflower ceramides: help to give your pet's coat greater resistance and solidity, making it soft and shiny.

Mallow extract: has soothing, astringent and vasoprotective properties which make it useful in treating irritated or delicate skin.

Centella asiatica extract: improves venous function and reinforces vein walls. The trophic-healing action comes about from the improved blood flow and favours tissue repair both from the inside and out.

200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0054



34 DETERGENZA 35



LINEA

SHAMPOO SOLIDO

SOLID SHAMPOO

Questa preziosa saponetta è stata realizzata con una base totalmente vegetale di olio di palma e olio di cocco ed è stata arricchita con olio di ricino, olio di germe di grano, argilla verde e zolfo per igienizzare il manto e renderlo pulito, morbido, lucido e profumato, senza compromettere la struttura del pelo.

Olio di ricino: possiede proprietà ammorbidenti ed è un ottimo ricostituente del pelo secco, sfibrato e spezzato. Riequilibra il quantitativo di grasso sulla cute che previene la rottura del pelo, rendendolo più lucido, forte e morbido.

Olio di germe di grano: ha un forte effetto antiossidante e anti-age, rinforza e nutre dall'interno il bulbo pilifero e combatte l'invecchiamento cellulare.

Argilla verde: ha un grande potere lenitivo e antibatterico. Altrettanto note sono le sue proprietà depurative per la cute.

Zolfo: è un ottimo disinfettante, un discreto antinfiammatorio e possiede effetti detox. Lo zolfo esfolia naturalmente le cellule morte, a cui si abbinano proprietà astringenti e rinfrescanti.

150 gr with case DOG 0056

150 gr con astuccio

This special soap is made from an entirely vegetable base using palm oil and coconut oil, and has been enriched with castor oil, wheat germ oil, green mud and sulphur to cleanse the coat and leave it clean, soft, shiny and scented without compromising the structure of the hair.

Castor oil: has softening properties and is an ideal moisturizer for dry, wiry and damaged hair. It readjusts the amount of grease on the skin and prevents hair from breaking, making it more shiny, strong and soft.

Wheat germ oil: is a powerful antioxidant and fights aging. It strengthens and nurtures the inside of the hair bulb and fights cellular aging.

Green clay: is very soothing and antibacterial. It's efficiency as a skin purifier is also well known.

Sulphur: is a highly effective disinfectant, fights inflammation and has detoxifying effects. Sulphur naturally exfoliates



BAGNO SHAMPOO CUCCIOLI

PUPPY BATH SHAMPOO

Questo delicato bagno shampoo per cuccioli è stato realizzato rispettando i più elevati requisiti di eccellenza dell'arte formulativa cosmetica. Non irrita e non secca il manto. La sua formula delicata contiene tensioattivi di derivazione vegetale, proteine idrolizzate del riso ed estratto di camomilla. Grazie al suo pH bilanciato, deterge in modo delicato, rispettando le difese naturali dei più piccoli.

Estratto di camomilla: conferisce al bagno-shampoo per cuccioli proprietà emollienti e lenitive che riducono la sensazione di secchezza del manto e leniscono eventuali irritazioni.

Proteine del riso: con proprietà ammorbidenti, addolcenti e idratanti; la loro presenza consente di abbinare al meccanismo di detersione svolto dai delicati tensioattivi, l'azione idratante delle proteine del riso in un solo prodotto.

This delicate puppy shampoo was formulated to respect the highest requirements of excellence in the art of cosmetic formulas. It does not irritate nor dry the coat. Its delicate formula has vegetable-derived surface-active ingredients, hydrolysed rice proteins and chamomile extract. Thanks to its pH balance, it cleans delicately and respects the puppy's own natural defences.

Chamomile Extract: gives the puppy bath shampoo emollient properties that sooth and reduce the coat's dryness and help get rid of rashes.

Rice protein: with softening, soothing and hydrating properties; their presence combines the cleansing properties performed by the delicate surface active ingredients and the hydrating action of the rice protein into a single product.

200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0072



38 DETERGENZA DETERGENZA 39



SHAMPOO FOR CATS

Questo delicato detergente è stato messo a punto per completare al meglio il trattamento di pulizia dei gatti. E stato arricchito con una miscela di oli profumati dalle caratteristiche note di testa agrumate, un cuore fiorito e una base vanigliata, fiorita e fruttata. Lo shampoo per gatti è stato arricchito con estratti di camomilla e malva, dalle proprietà calmanti, disarrossanti e lenitive.

Estratto di camomilla: conferisce al prodotto proprietà emollienti e lenitive che riducono la sensazione di secchezza del manto e leniscono eventuali irritazioni.

Estratto di malva: grazie all'elevato contenuto di mucillagini ad azione idratante, emolliente e disarrossante, preserva il delicato equilibrio idro-lipidico del pelo del gatto. L'effetto delle mucillagini della malva rende molto delicata l'azione della base lavante schiumogena.

This delicate shampoo for cats was perfected to wash cats in the best possible manner. It has been enriched with a blend of aromatic oils that includes the known characteristics of citrus, a flowery core and a fruity, vanilla-scented base. The cat shampoo is further enhanced with chamomile and mallow extract, both of which are calming, soothing and take away redness.

Chamomile extract: gives the product soothing emollient properties which reduce dryness of the coat and sooth the discomfort of rashes.

Mallow extract: thanks to its high levels of hydrating, emollient and redness-removing mucilage preserves the delicate hydrolipid balance of the cat's coat. The mucilage of mallow makes the action of the cleaning foam very delicate.

200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0100











15 pz 13x20 cm DOG 231





La salvietta IRIWIPE è una morbida salvietta monouso per la detersione della zona perioculare di cani e gatti, formulata con sostanze funzionali di origine naturale. Svolge un'azione detergente ed umettante e contribuisce a mantenere una corretta igiene in quest'area delicata. Contiene succo di aloe, acido ialuronico ed estratto di camomilla, preziose sostanze funzionali con effetti lenitivi e rinfrescanti che facilitano la rimozione delle secrezioni oculari a livello di palpebre e ciglia.

Iriwipe eyes cleansing wipes for dogs, cats and puppies

IRIWIPE wipes are soft disposable wipes designed to clean the area around the eyes of cats and dogs, formulated with natural-origin active ingredients. They cleanse and moisturise and contribute to the overall hygiene of this delicate area. They contain aloe juice, hyaluronic acid and camomile extract, precious active substances that are soothing and refreshing and make it easier to remove eye secretions from eyelids and eyelashes.

15 pz 13x20 cm DOG 230



La salvietta OTOWIPE è una morbida salvietta monouso adatta alla pulizia delle orecchie di cani e gatti, formulata con sostanze funzionali di origine naturale. Svolge un'ottima azione detergente ed umettante grazie alla sinergia dei suoi componenti: olio di oliva, olio essenziale di lemongrass ed olio essenziale di camomilla selvatica. L'esclusiva combinazione di oli essenziali ed olio di oliva conferisce al prodotto una spiccata attività protettiva nei confronti del delicato equilibrio idrolipidico e microbico della cute nella zona auricolare. Indispensabile in tutti i casi in cui vi sia la necessità di un'accurata e delicata pulizia della zona auricolare.

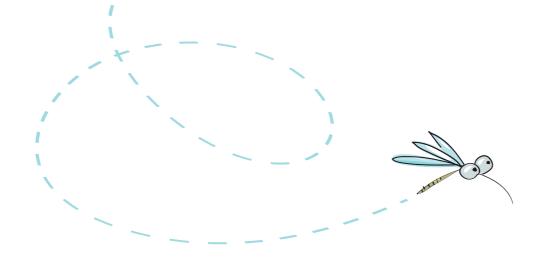
Otowipe ears cleansing wipes for dogs, cats and puppies

OTOWIPE Wipes are soft disposable wipes designed to clean the ears of cats and dogs, formulated with naturalorigin active ingredients. They cleanse and moisturise with the synergy of their components: olive oil, lemongrass essential oil and wild camomile essential oil. Thanks to the exclusive combination of essential oils and olive oil, they protect the delicate hydrolipid and microbial balance of the skin around the ear area. Indispensable at all times when it is necessary to clean the ear area effectively and safely.

44 SALVIETTE SALVIETTE 45

LINEA SALVIETTE

40 pz 30x20 cm **DOG 216**





ZANZA-STOP WIPES

Cerchi un modo naturale per tenere lontani gli insetti dai tuoi animali? Le salviette Derbe Zanza-stop sono state formulate per una fresca pulizia quotidiana del vostro amico a quattro zampe. Imbevute di una soluzione profumata, svolgono un'efficace azione rinfrescante, detergente e deodorante. Nella pratica confezione da 40 pezzi apri e chiudi.

Modo d'uso: estrarre la salvietta dalla confezione e passarla dove sia necessario praticando dei movimenti delicati. Le salviette sono ideali in tutte le situazioni: in casa, in viaggio, nelle uscite all'aria aperta.

Are you looking for a natural way to keep insects away from your pets? Derbe Zanza-stop wipes are soaked in a rich solution of essential Bergamot, Citronella, Lemon, Geranium, Rosemary, Lavender and Sage oils. Thanks to the aromatic action of the precious essential oils, they have a natural barrier effect that keeps unwanted insects away. Enriched with Crabwood oil, a quick-absorbing precious oil known for its soothing and sanitising properties as well as for being a natural repellent.

Mode of use: remove the wipe from the package and use it on the entire coat, avoiding the eye and noise area. The wipes are ideal in all situations: at home, on trips, on outdoor outings.

40 pz 30x20 cm

DOG 217



DEODORANT WIPES

Le salviette antiodore Derbe sono un ottimo sistema per igienizzare e profumare il manto di cani e gatti. Puliscono dolcemente il pelo eliminandone i cattivi odori. La loro formula permette di pulire anche zone critiche come quelle interdigitali. Perfette per consentire l'igiene del tuo animale anche quando l'uso dell'acqua non è possibile o non è consigliato.

Modo d'uso: estrarre la salvietta dalla confezione e passarla dove sia necessario praticando dei movimenti delicati. Le salviette sono ideali in tutte le situazioni: in casa, in viaggio, nelle uscite all'aria aperta.

Derbe deodorant wipes are an excellent system for sanitising and scenting dog and cat coats. They delicately clean the fur, eliminating foul odours. Their formula lets you clean even critical areas, such as between the digits. They are perfect for ensuring your pet's hygiene even when the use of water is not possible or not recommended.

Mode of use: remove the wipe from the package and use it wherever needed, using delicate movements. The wipes are ideal in all situations: at home, on trips, on outdoor outings.

46 SALVIETTE 47



SALVIETTE PROFUMATE DETERGENTI

SCENTED CLEANING WIPES

Per la pulizia e l'igiene di cani e gatti.

Imbevute di una soluzione non alcolica permettono di rinfrescare il manto e renderlo più bello e più lucido.

Disponibili in 6 diverse profumazioni ideali sia per una pulizia quotidiana che per particolari occasioni come il rientro da una passeggiata con la pioggia in cui è necessario neutralizzare il cattivo odore del manto bagnato.

In una pratica confezione da 40 pezzi "apri e chiudi" salva freschezza.

Non contiene alcool - Non tossico - Massimo rispetto per il pH e la cute dei nostri amici.

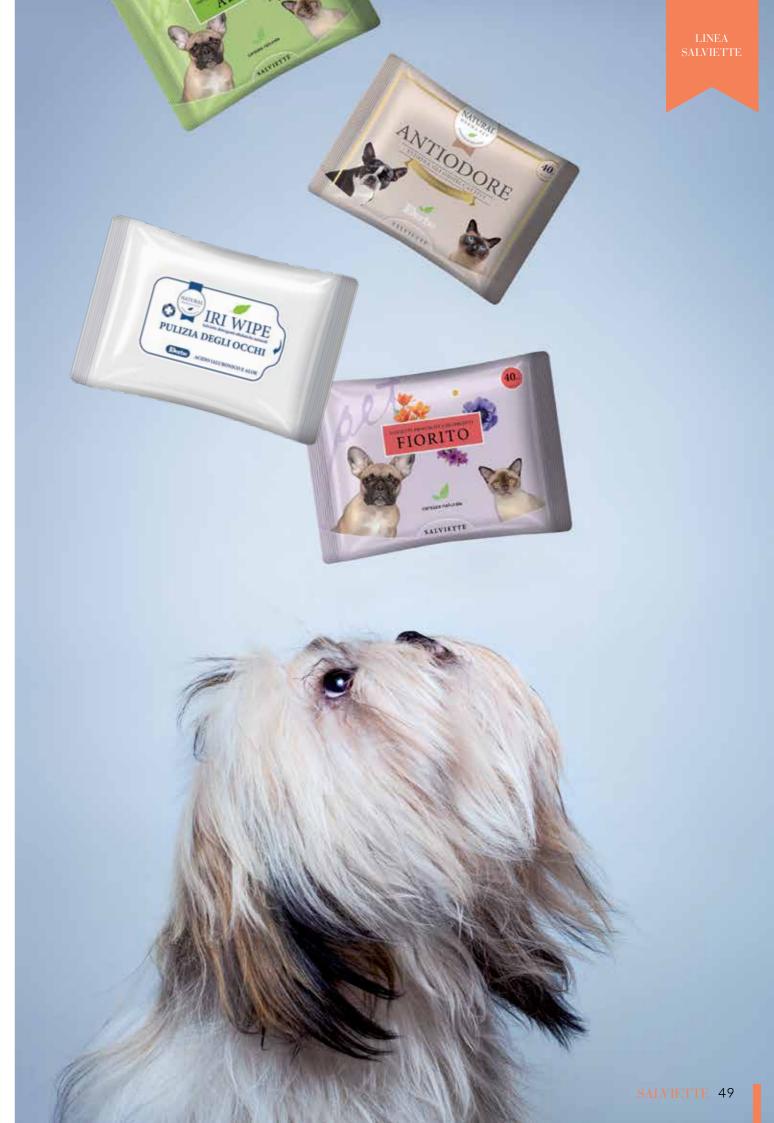
For the cleaning and hygiene of cats and dogs.

Soaked in a non-alcohol solution, they refresh the coat of your pet and make it more beautiful and shiny.

Available in six different scents, they are ideal both for daily washing and for special occasions, like after a walk in the rain to neutralise the unpleasant odour of wet hair.

In a handy, stay-fresh, reclosable, 40-wipe container.

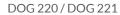
No alcohol – Non-toxic – Maximum respect for the pH balance of the skins of our four-legged friends.





1 pezzo monouso

1 disposable glove





PANNOGUANTO DETERGENTE E PROFUMATO

SCENTED CLOTH CLEANING GLOVE

Pannoguanto detergente profumato soft touch monuso, per la pulizia e l'igiene di cani e gatti.

Imbevuto di una soluzione non alcolica permette di lavare il manto e renderlo più bello e più lucido. Lo spesso tessuto e la grande quantità di detergente assicura una buona pulizia anche su animali di grossa taglia.

Disponibili in 2 diverse profumazioni ideali sia per una pulizia quotidiana che per particolari occasioni come il rientro da una passeggiata con la pioggia in cui è necessario neutralizzare il cattivo odore del manto bagnato.

Senza risciacquo, pratico ed efficace - Non contiene alcool - Non tossico - Massimo rispetto per il pH e la cute dei nostri amici.

The soft touch disposable scented cloth cleaning glove, for cleaning and the hygiene of cats and dogs.

Soaked in a non-alcohol solution it lets you wash your pet's coat and makes it more beautiful and shiny. The thick tissue and generous amounts of cleanser make sure you can thoroughly wash even big dogs.

Available in two different scents, they are ideal both for daily washing and for special occasions, like after a walk in the rain to neutralise the unpleasant odour of wet hair.

No rinsing, practical and efficient – no alcohol – non-toxic - Maximum respect for the pH balance of the skins of our four-legged friends.







200 ml con astuccio 200 ml with case

DOG 0023



SHAMPOO STOP DI PUL

STOP DI PUL SHAMPOO

Con olio di neem e olio essenziale di menta piperita. L'olio di neem è un prezioso olio che deriva dall' Azadirachta indica, una pianta originaria dell'India e della Birmania; costituisce assieme all'olio essenziale di menta piperita, una valida difesa, naturale e senza controindicazioni, nei confronti di ospiti indesiderabili.

Shampoo stop di pul: deterge rispettando il naturale equilibrio idrolipidico del manto. Svolge un'azione sebo-equilibrante e protettiva. Si può usare nei casi di desquamazione della cute, per attenuare il prurito. Conferisce tono ed elasticità al pelo.

Come si usa: diluire una parte di prodotto in quattro parti d'acqua tiepida. Distribuire la soluzione ottenuta sul pelo asciutto. Massaggiare e spazzolare il pelo per favorire la penetrazione del prodotto. Lasciare agire per qualche minuto e risciacquare abbondantemente. Ripetere l'operazione, se necessario.

With Neem Oil and essential peppermint oil. Neem oil is a precious oil derived from Azadirachta indica, a plant that comes from India and Burma; along with essential Peppermint oil it constitutes an effective and natural defence without any contraindications against undesired guests.

Stop di Pul shampoo: Cleans respecting the natural hydrolipidic balance of the coat. Carries out a sebum-balancing and protective action. Can be used in cases of peeling skin to mitigate itching. Gives the fur tone and elasticity

How to use Dilute one part product in four parts warm water. Spread the solution obtained on dry fur. Massage and brush the fur to favour penetration of the product. Leave to act for a few minutes and then rinse thoroughly. Repeat the operation if necessary.



OLIO DETERGENTE cleaning oil

PERMETTE DI SPAZZARE VIA I PARASSITI lets you sweep away parasites

CREA UN AMBIENTE SFAVOREVOLE ALL'INSEDIAMENTO DI OSPITI SGRADITI creates conditions that fight infestation

200 ml con astuccio

200 ml with case

DOG 0003



OLIO DI PUL

PULOIL

Questo olio detergente consente l' eliminazione delle pulci e dei parassiti presenti sul corpo dei nostri amici a quattro zampe in modo del tutto naturale: l' olio posto a contatto con i parassiti, non consente loro di respirare correttamente mentre l'acqua del risciacquo li trascina via insieme allo sporco. Il suo utilizzo, oltre a costituire un ottimo sistema detergente, e' coadiuvante alla normalizzazione delle secrezioni sebacee. Non contiene antiparassitari chimici

Miscela di oli essenziali di limone, bergamotto, lavanda, geranio e timo bianco

La miscela di oli essenziali contenuta nell' olio di pul dal gradevole odore, consente di esercitare un' azione igienizzante e deodorante oltre a creare un ambiente sfavorevole all' insediamento di ulteriori parassiti.

This cleansing oil eliminates fleas and parasites that live on the bodies of our four-legged friends and does it in the most natural of ways: when the oil covers the parasites they can no longer breathe properly and the rinsing water sweeps them away with the dirt. Its use, aside from being a great washing system, also helps to normalize sebaceous secretions. It contains no chemical anti-parasitic.

Blend of the essential oils of lemon, bergamot orange, lavender, geranium and white thyme.

The blend of essential oils in Pul oil has a pleasant scent and cleanses and deodorises your dog, as well as creating conditions that are unfavourable to the settlement of further parasites.

54 STOP PUL 55

SPRAY DI PUL

PUL SPRAY

NATURALE COMODO SICURO

NATURAL, COMFORTABLE, SAFE

100 ml con astuccio 100 ml with case

DOG 0016

Lo spray di pul è uno spray igienizzante costituito da oli essenziali di limone, bergamotto, timo, lavanda, geranio, rosmarino e salvia. Questo prodotto risulta efficace nella prevenzione delle parassitosi creando un ambiente sfavorevole all' insediamento di ospiti sgraditi.

Miscela di oli essenziali di limone, bergamotto, timo bianco, lavanda, geranio, rosmarino, salvia.

La presenza di un pool di oli essenziali sapientemente miscelati secondo antiche tradizioni erboristiche, rende questo prodotto ideale per contrastare tutte le situazioni che possono favorire una parassitosi del manto dei nostri amici a quattro zampe.

Pul spray is a cleansing spray made with the wonderful essential oils of lemon, bergamot orange, thyme, lavender, geranium, rosemary and sage. This product is efficient in preventing parasites from settling on your pet as it creates a condition that is not favourable to the unwanted guests.

 $\textbf{Blend of the essential oils} \ \text{of lemon, bergamot orange, white thyme, lavender, geranium, rosemary and sage.}$

The presence of a group of carefully chosen essential oils blended in keeping with ancient herbalist traditions makes this product ideal to fight all those conditions that might attract parasites to your pet's coat.







FIALE DI PUL PER CANI

VIAL OF PUL FOR DOGS

Le "Fiale di Pul" sono un rimedio naturale per prevenire l'assalto di pulci, zecche e insetti volanti. Grazie alle loro sostanze funzionali e alla loro formulazione oleosa, una volta applicate sul dorso dell'animale si diffondono sul pelo rimanendo attive a lungo e creando un ambiente sfavorevole all'insediamento di ospiti sgraditi.

Con alia di neem

Forte e importante azione preventiva, leccate e coccole libere

The Vial of Pul is a natural product that fights attacks from fleas, ticks and flying insects. Thanks to its active principles and the oily solution that binds with the skin's lipids, the product spreads and remains on the dog's back to protect him and create conditions that discourage the settlement of undesired guests.

With extremely pure neem oils and other essential oils.

Strong, effective preventive action that doesn't discourage natural licking and plenty of cuddles.



10 fiale da 5 ml

10 fiale da 8 ml

10 vials of 8 ml each

DOG 0021

DOG 0020

10 vials of 5 ml each



FIALE DI PUL PER GATTI

VIALS OF PUL FOR CATS

Le "Fiale di Pul" sono un rimedio naturale per prevenire l'assalto di pulci, zecche e insetti volanti. Grazie alle loro sostanze funzionali e alla loro formulazione oleosa, una volta applicate sul dorso dell'animale si diffondono sul pelo rimanendo attive a lungo e creando un ambiente sfavorevole all'insediamento di ospiti sgraditi.

Con olio di neem

Forte e importante azione preventiva, leccate e coccole libere

The Vials for Pul for cats is a natural product that fights attacks from fleas, ticks and flying insects. Thanks to its active principles and the oily solution that binds with the skin's lipids, the product spreads and remains of the cat's back to protect him and create conditions that discourage the settlement of undesired guests.

With extremely pure neem oils and other essential oils.

Strong effective preventive action that doesn't discourage natural licking and plenty of cuddles.

10 fiale da 4 ml 10 vials of 4 ml each

DOG 0022





58 STOP PUL 59



NATURAL

SPRAY ANTIZANZA





125 ml con astuccio 125 ml with case

DOG 0083

SPRAY ANTIZANZA

MOSQUITO-REPELLENT SPRAY

Lo spray anti-zanzara Derbe è ricco di oli essenziali di bergamotto, citronella, limone, geranio, rosmarino, lavanda e salvia. Grazie all'azione aromatica dei preziosi oli essenziali svolge un naturale effetto barriera che mantiene distanti gli sgraditi insetti. Arricchito con olio di andiroba, un prezioso olio a rapido assorbimento conosciuto per le sue proprietà lenitive e igienizzanti e noto come repellente naturale. L'elevata presenza di acidi grassi insaturi, rende l'olio di andiroba un prezioso alleato cosmetico dalle eccezionali proprietà restitutive, idratanti e lenitive.

Può essere utilizzato su cani, gatti e uomini.

Come si usa: spruzzare lo spray in modo uniforme sul pelo dell'animale evitando il contatto diretto con gli occhi e le mucose.

Trattamento d'urto: applicare lo spray uniformemente ogni giorno, almeno per una settimana, mattina e sera, assicurandosi che il prodotto raggiunga la cute dell'animale.

Trattamento preventivo applicare lo spray ogni tre giorni, due volte al giorno, fin quando si ritienga opportuno.

Derbe mosquito repellent spray is rich in essential Bergamot, Citronella, Lemon, Geranium, Rosemary, Lavender and Sage oils. Thanks to the aromatic action of the precious essential oils, it has a natural barrier effect that keeps unwanted insects away. Enriched with Crabwood oil, a quick-absorbing precious oil known for its soothing and sanitising properties as well as for being a natural repellent. The high content of unsaturated fatty acids makes Crabwood oil a valuable cosmetic ally with restoring, moisturising and soothing properties.

It can be used on dogs, cats and humans.

How to use spray evenly on the animal's fur, avoiding direct contact with the eyes and mucous membranes.

Intensive treatment apply the spray evenly every day, morning and evening, ensuring that the product reaches the animal's skin, for at least one week.

 $\textbf{Preventive treatment} \ \text{apply the spray every three days, twice a day, for as long as deemed appropriate.}$



DETERGENTE IGIENIZZANTE CASA

HOUSEHOLD DETERGENT

Combatte i cattivi odori profumando a lungo

Lavanda è stato formulato per pulire a fondo tutte le superfici e gli oggetti che entrano in contatto con i nostri animali. Pulisce, igienizza e deodora lasciando un profumo fresco e rilassante. Adatto alla pulizia di pavimenti, cucce, lettiere, gabbie, voliere, tappeti e qualsiasi superficie in vetro, plastica, metallo o legno.

Mandarino è ideale per pulire a fondo tutte le superfici e gli oggetti che entrano a contatto con i nostri animali. Pulisce, igienizza e sprigiona un profumo fresco e agrumato per tutta la casa. Adatto alla pulizia di pavimenti, cucce, lettiere, gabbie, voliere, tappeti e qualsiasi superficie in vetro, plastica, metallo o legno.

Pino è ideale per pulire a fondo tutte le superfici e gli oggetti che entrano a contatto con i nostri animali. Mentre pulisce e igienizza, il suo freschissimo aroma al pino silvestre si sprigionerà lasciando una piacevole sensazione di freschezza alpina. Adatto alla pulizia di pavimenti, cucce, lettiere, gabbie, voliere, tappeti e qualsiasi superficie in vetro. plastica . metallo o legno.

Gelsomino è ideale per pulire a fondo tutte le superfici e gli oggetti che entrano a contatto con i nostri animali. Mentre pulisce e igienizza, il suo aroma fiorito si sprigionerà lasciando un gradevole aroma di pulito nell'ambiente. Adatto alla pulizia di pavimenti, cucce, lettiere, gabbie, voliere, tappeti e qualsiasi superficie in vetro, plastica, metallo o legno.

Modo d'uso si consiglia di diluire 50 ml di prodotto in 5 litri d'acqua. Non necessita di risciacquo.

Fights bad smells

Lavender scented household detergent has been formulated to thoroughly clean all surfaces and objects that come into contact with animals. Cleans, sanitizes and deodorizes, leaving a fresh, relaxing fragrance. Suitable for cleaning floors, kennels, litter, cages, aviaries, mats and any surface made of glass, plastic, metal or wood.

Mandarin scented household detergent has been formulated to thoroughly clean all surfaces and objects that come into contact with animals. Cleans, sanitizes and leaves a fresh citrus fragrance throughout the house. Suitable for cleaning floors, kennels, litter, cages, aviaries, mats and any surface made of glass, plastic, metal or wood.

Pine scented household detergent has been formulated to thoroughly clean all surfaces and objects that come into contact with animals. While it cleans and sanitizes its fresh Scots pine scent leaves a pleasant impression of alpine freshness. Suitable for cleaning floors, kennels, litter, cages, aviaries, mats and any surface made of glass, plastic, metal or wood.

Jasmine scented household detergent has been formulated to thoroughly clean all surfaces and objects that come into contact with animals. While it cleans and sanitizes, its flowery scent leaves a pleasant clean fragrance in the environment. Suitable for cleaning floors, kennels, litter, cages, aviaries, mats and any surface made of glass, plastic, metal or wood.

Method of use dilute 50 ml of the product in 5 litres of water. Does not require rinsing.

1000 ml 1000 ml

pino /pine DOG 0203 lavanda / lavender

DOG 0201 mandarino / mandarin

DOG 0200

gelsomino/jasmine DOG 0202





SPECIALITÀ PROFESSIONALI

PROFESSIONAL SPECIALITY

La qualità dei migliori prodotti anche in formato professionale in taniche da 3 litri.

The best quality professional products in 3 lt jug.



natural derma pet olio di Pu Pul oil olio protettivo che lava il pelo e crea un ambiente stavorevole all'insediamento di ospiti indesiderati Protective oil that washes your pet's coat to help prevent undesired guests taking residence 3000 ML (101.4 FL OZ.) DOG 0008 Olio di Pul - 3 lt Pul Oil



DOG 0077

Spray Antiodore - 500 ml

Deodorant Spray



DOG 0009

Bi-Phase Balm

Balsamo Bifasico - 500 ml



DOG 0019 Balsamo Crema Conditioner - 3 lt Conditioning Cream Balm

68 PROFESSIONALE 69

5 lt DOG 0076



LINEA PROFESSIONALE SUPERPREMIUM

PROFESSIONAL LINE

I prodotti della linea professionale mantengono le stesse identiche caratteristiche dei prodotti in confezione "consumer".

Sono stati pensati per permettere ai professionisti dell'igiene di poter usare gli straordinari prodotti naturali Derbe anche in ambito professionale.

The products included in the professional line have the exact same characteristics of the consumer product line.

They were created to let grooming professionals use the extraordinary natural Derbe products even in the workplace.



DOG 0061 Shampoo Argilla Verde - 5 lt Green Clay



DOG 0064

Shampoo Manti Corti - 5 lt

Short-haired



DOG 0065 Shampoo Manti Lunghi - 5 lt Long-haired



DOG 0063 Shampoo Manti Neri - 5 lt Black Coats



DOG 0062 Shampoo Manti Bianchi - 5 lt White Coats



70 PROFESSIONALE 71

SHAMPOO PROFESSIONALE ALLA FRUTTA



Lo shampoo Derbe alla frutta ha un'azione detergente e purificante per un manto sano, lucido e protetto. Adatto a tutti i tipi di manti.

The Fruit Shampoo have a clean and purify fuction, in order to guarantee an healty, shiny and protected coat. It can be use with all type of Coat.

LINEA PROFESSIONALE SMART

SMART PROFESSIONAL LINE

Per una detergenza naturale con un ottimo rapporto qualità prezzo.

The natural cleaning with a favorable price and quality.



DOG 0073 **Shampoo Manti Bianchi Smart - 10 lt** White Coats Smart Shampoo

DOG 0075 **Shampoo Manti Sporchi Smart - 10 lt** Dirty Coat Smart Shampoo

DOG 0074 Shampoo Manti Lunghi Smart - 10 lt Long-haired Smart Shampoo

DOG 0018

Shampoo Universale Smart - 10 lt
Universal Smart Shampoo

72 PROFESSIONALE 73



NOVITÀ























Lettiera Mais Naturale Natural Corn CAT 0001 - 6 lt

Lettiera Gelsomino e Lavanda Lettiera Peonia e Bouganville Lettiera Antiodore Sanificante Profumo Pesca e Vaniglia Profumo Rosa e Bergamotto Jasmine and Lavander

CAT 0002 - 6 lt

Peony and Bougainville

CAT 0003 - 6 lt

CAT 0004 - 6 lt

Anti-Odor Room Sanitizer

Peach e Vanilla Perfume

Rose e Bergamot Perfume

DOG 0085 - 100 ml

DOG 0052 - 200 ml

White Coats Shampoo

Shampoo Manti Neri Black Coats Shampoo DOG 0053 - 200 ml

Olive Oil Shampoo DOG 0050 - 200 ml

Shampoo Manti Lunghi Long-Haired Shampoo

Short-Haired Shampoo DOG 0054 - 200 ml

Shampoo Manti Corti

Shampoo Solido Solid Shampoo







DOG 0084 - 100 ml



O A OROWIN

Shampoo Olio di Oliva

DOG 0055 - 200 ml







NOVITÀ













Spray Antiodore Deodorant Spray

DOG 0025 - 150 ml



Bagno Shampoo Cuccioli Shampoo for Puppies DOG 0072 - 200 ml



Shampoo per Gatti Salviette Orecchie Otowipe Shampoo for Cats Otowipe Ears Cleansing



Salviette Occhi Iriwipe Iriwipe Eyes Cleansing



Salviette Antizanza Salviette Antiodore Zanza-Stop Wipes Deodorant Wipes DOG 217 - 40 pezzi





Profumo Cedro e Biancospino Profumo Lillà e Gelsomino

Cedarwood e Hawthorn Perfume Lilac e Jasmine Perfume



Shampoo Tea Tree Oil

Tea Tree Oil Shampoo





Crema Polpastrelli

Digital Pad Cream



Shampoo Antiodore

Deodorant Shampoo







DOG 230 - 15 pz

DOG 231 - 15 pz

DOG 216 - 40 pezzi









DOG 0004 - 100 ml

Balsamo Bifasico Bi-Phase Balm



Balsamo Crema Conditioner Conditioning Cream Balm DOG 0005 - 150 ml

Shampoo Detergente Shampoo Vitamin Cleanser DOG 0002 - 200 ml

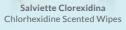


Profumo Female Female Perfume DOG 0058 - 50 ml



Profumo Male Male Perfume DOG 0059 - 50 ml





DOG 205 - 40 pezzi

DOG 0023 - 200 ml

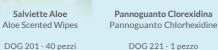


Salviette Fruttato











Pannoguanto Talco Pannoguanto Talc DOG 220 - 1 pezzo





Fico & Mora

Fig & Blackberry



Blackcurrant & Peach

Arancia & Mandarino



Dirty Coat Shampoo











Spray di Pul Pul Spray DOG 0016 - 100 ml











Uva & Mela

Grape & Apple















Orange & Mandarin

DOG 0078 - 200 ml







DOG 0051 - 200 ml



Spray Antizanza Mosquito-Repellent Spray









Dosatore Shampoo Shampoo Dispenser









Profumo Female Female Perfume











Shampoo Olio di Oliva Olive Oil Shampoo

DOG 0060 - 5 lt



Detergente Lavanda Lavender Household Detergent

DOG 0201 - 1000 ml





-

×



Detergente Mandarino

Mandarin Household Detergent

DOG 0200 - 1000 ml

Shampoo Detergente Vitaminico Shampoo Vitamin Cleanser



Profumo Male

Male Perfume

DOG 0069 - 500 ml

Shampoo Manti Neri

Black Coats Shampoo

DOG 0063 - 5 lt







Olio Detergente



Balsamo Bifasico Bi-Phase Balm



Shampoo Manti Bianchi

White Coats Shampoo

DOG 0062 - 5 lt



Detergente Gelsomino

Jasmine Household Detergent

DOG 0202 - 1000 ml

per ne

Olio di Pul

Pul Oil

DOG 0008 - 3 lt

Balsamo Crema Conditioner Conditioning Cream Balm









Shampoo Manti Corti

Short-Haired Shampoo

DOG 0064 - 5 lt

Shampoo Antiodore

Deodorant Shampoo

DOG 0076 - 5 It

Shampoo Manti Lunghi Long-Haired Shampoo

55





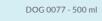
Pine Household Detergent

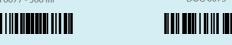
DOG 0203 - 1000 ml





Spray Antiodore Deodorant Spray







Shampoo Manti Sporchi Smart Dirty Coat Smart Shampoo

Shampoo Argilla Verde

Green Clay Shampoo

DOG 0061 - 5 lt

DOG 0075 - 10 lt





Shampoo Frutta Ribes e Pesca Fruit Currant-Peach Shampoo

DOG 0088 - 5 It



Shampoo Manti Bianchi Smart

White Coats Smart Shampoo

DOG 0073 - 10 lt



Shampoo Frutta Uva e Mela Fruit Grapes-Apple Shampoo

DOG 0089 - 5 It





Shampoo Universale Smart Universal Smart Shampoo

DOG 0018 - 10 lt





Shampoo Manti Lunghi Smart Long-haired Smart Shampoo

DOG 0074 - 10 lt



